

585

# PAMIĘTNIK

## HISTORYCZNO - POLITYCZNO EKONOMICZNY.

*Przypadków, Ustaw, Osob, miejsc i pism, wiek nasz  
szerególniey interesujących. --*

ROKU 1180. CZĘŚĆ VIII.

SIERPIEN 1792.

- I. Austria i Prussy co do wnetrzney wartości z sobą porównane kar: 709.
- II. Zwycięstwa Anglików w Indyach wschodnich. Koniec wojny tamczney — — — — — 629.
- III. Nowe statystyczne uwagi i wiadomości o stanach Amerykan: — 743.
- IV. Kontr deklaracya dworu Wiedeńskiego na zaczepkę i wypowiedzenie wojny z strony Francy. — 751.
- V. Przełożenie Powodów, które przywiodły Króla Jmci Pruskiego do podniesienia broni przeciwko Francy — — — — — 765.
- VI. Zdanie bardzo interesujące kommissyi extraordinaryney, toż deputacyi dyplomatycznej i woyskowej względem mnieyszych interessów Europy — — — — — 775.
- VII. Dziwne sceny rewolucyi Francuzkiej - — — — — 784.



P  
H

*Auf*  
*w*

O  
było  
zmie  
na i  
Auf  
A  
pań  
sobą  
S

# PAMIĘTNIK

HISTORYCZNO - POLITYCZNO  
EKONOMICZNY.

Roku 1190. Część VIII.

SIERPIEŃ 1792.

## I.

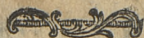
*Austryja i Prusy, co do wewnętrzney  
wartości z sobą porównane.*

Oczyżna nasza, iakoby niedosyć  
było na iey nieszczęście, że ma nie-  
zmierną moškę za sąsiadkę, otoczona  
jest ieszcze z drugich dwóch stron  
Austryą i Prussami.

*Austryacka monarchia składa się z  
państw, które po części nie mają z  
sobą żadnego związku, i leżą daleko*

*Sierpień 1792.*

Xx



iedne od drugich. Ztąd *wielkość* iey  
czyli *rozległość* z trudnością może  
bydź obrachowana i różnie ią różn  
podaia. Naypodobniejsza do wiary  
ieft następuiąca:

Cyrkuł Austryacki mil kwad:	2,227
—Burguudzki czyli Niderland	469
Czechy, Morawa, i Śląsk	1,459
Lombardya	235
Kraie Węgierskie	4,404
Gallicya	1,280

Tak dalece że cała obszerność  
państw Auftr: wynosi m. k. — 10,076

Jeft to nayniższe obrachowanie; zaś  
naywyższe 11,611. mil kwad. My zbl-  
żemy się naybardziej ku prawdzie,  
kiedy weźmiemy liczbę okrągłą 10,000.  
mil kwad.

*Położenie.* — Ledwie gdzie tey mo-  
narchii natura dała granice, po wie-  
lu miejscach uczyniły to traktaty.  
Naturalne zapory, któremi niegdys  
były góry karpackie z strony Polski,



już są przelkoczone, a trzeba będzie  
wieków, aby Polska przyszła do takich  
sił, żeby się mogła stać ogromną dla  
Austryi. — Od *Pruss* czyli Śląska,  
Czechy, ów teatr wojen między Au-  
stryą i Prussami, są oddzielone od  
Pruss górami *Riesenerge* zwanemi,  
które napad i powrót czynią bardzo  
trudnym. Brzeg także prawy *Elby*  
wysoki daie miejsca bardzo wyborne  
do mocnego obozu przeciw Prussom,  
który nowa twierdza *Pless* czynić bę-  
dzie prawie niepodobnym do zdobycia.  
— *Saxonia* sama nigdy nic nie pocznie  
przeciw Austryi; a do tego kray Cze-  
fki, góry *Erzgebirge* rzeczzone, dosta-  
tecznie załaniaią, iak to okazała woy-  
na o sukcessyą Bawarską. Przeciwnie  
od strony Tureckiey, granice Austry-  
ackie, wcale są odflonione; co nie jest  
fraszką, iak się pod czas ostatniey  
woyny okazało. Podobnież nie ma  
Austryi żadney załony przeciw *Fran-  
cyi*, która dotąd była nienaturalną iey



alliantką ; przeciw *Hollandyi* która iey się zawsze strzedz musi, przeciw *Sardynii*, która iey we Włoszech nie które dzierżawy pobrała; przeciw *Bawaryi* i *Wenecyi* które przy innem iakiem mocarstwie dużoby iey mogły szkodzić.

*Kultura, handel, bogactwa.* Kraie Austriackie bardzo rozrzucone, wydają wielkie mnóstwo wybornych produktów, z trzech królestw natury. Osobliwie szczycą się tem Węgry kraj najpieniężniejszy i ieden z naybardziej obfitujących w zboże, wino i łąki, to jest nayı pierwsze potrzeby do utrzymania człowieka. Podobnież Włoskie prowincye bogate są w ryż i jedwab; i Burgundya w zboże; Galicya ma obfite żupy solne i jest bardzo zdatna do rolnictwa i chowu bydła. Austrya sama mało co ma nad własną potrzebę, ale za to jest stolicą manufaktur lnianych. Na tych dobrach naturalnych i ich uzacnianiu



przez rękodziela, powinien kray się zasadzać i dać wszelką wolność do ich zbywania i używania. Od kilku lat chciano wstrzymać wprowadzanie towarów zagranicznych, i przez to wesprzeć kunszt wewnętrzny. Nie wiele przez to dokazano, ale bardzo odbył kraiowych płodów zmniejszono i handel ryczaftowy zamieszano. — Kraie Auftryackie przypieraia do morza Niemieckiego, które tylko dla samego cyrkułu Burgundzkiego może być użytecznym. Auftrya i Węgry rozciągają się aż do samego kąta odnogi Weneckiey, z kąd nie tylko mogą wyprowadzić swe i Czeskie produkta, ale też nawet rozszerzyć żeglugę swoją do wszystkich części świata a nawet i do Indyi, do kąd z Niderlandu niedopuszczają zapuszczać się trakta-ty. Nie które prowincye mają zyskową w handlu przewagę, inne zdają się w nim tracić. Czyli monarchia w powszechności zyskuje lub traci w



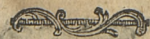
handlu zagranicznym, niewiadomo, jednak pierwsze zdaie się być podobniejszym do wiary niż drugie. Jeżeli Węgry otrzymają wolność handlu, iak się na to zanosi; to w krótkim czasie staną się krajem bardzo bogatym i potężnym i będą główną podporą Austryackiey monarchii.

*Ludność.* Nawet względem tey, nie jest jednakowe zdanie. Znajdują się prawda listy konkrypcyalne; ale że podają liczby niepodobne do wiary, przeto się nie można na nie spuszczać ślepo; n. p. iedne podają liczbę wszystkich mieszkańców Austryackich w roku 1791. 24,757,876. dusz: przeciwnie co najlepsi ieografowie ludność tę rachują 18. a naywięcey 19, millionów. My idąc szrodkiem, kładniemy ją do 20. *millionów.*

*Rząd.* Szczególne kraie, z których się Austryacka monarchia składa, mają bardzo różne przywileie, a zatym różny charakter rządu i ludu, który



prócz tego składa się z bardzo rozlicznych narodów, które mają różne wyobrażenia i różny sposób życia. Był to upodobany *Jozefa II.* projekt, żeby tę kunsztowną maszynę zrobić jak najprościeyszą i wszędzie w prowadzić iednakowe prawa, iednakowy język i iednakie obyczaje. Nieprzygotowanie i przymus wznieciły wszędzie nienawiść przeciw jego zamiarom użytecznym, i ta nienawiść tu i ówdzie wybuchnęła iawnym płomieniem. Umarł odmieniwszy wiele, z tego co już był postanowił, a jego następca *Leopold II.* musiał z wielu prowincjami ugadzać się, dawać im rząd nowy i przywracać dawne przywileje, o których już nawet zdawna nie było wzmianki. Byłoby za tém za prędko karakteryzować rząd niniejszy *Auftryacki*, który ieszcze nie jest stateczny, w różnych prowincjach.



*Skarb.* — Dochody tej monarchii jedni podają do 80. drudzy do 120. millionów złotych ryńskich. Choć niektóre rachunki zachodzą aż do szczególności, jednak ciężko im wierzyć. Zdaie się, że można tym naybardziej ufać, którzy dochód roczny skarbu Austryackiego kładą do 60. millionów talarów, czyli 20. millionów czer: złł:

*Wojsko.* Naydokładniejsza lista woyska Austryackiego daie następujące jego obrachowanie.

*Etat zupełny pod czas Pokoiu:*

50.	Regimentów Infanteryi	158,750.
5.	— — Wallonów —	11,075.
2.	— — we Włoszech	4,430.
2.	Garnizonowe regimenta	7,218.
11.	Regim: Granitzow (Kroat:)	45,034.
1.	Takiż — —	1,229.
4.	Takież — —	12,064.
1.	Takiż — —	1,149.
Summa infant: 77. reg: głów		242,949.



2. Regim: karabinierów	2.496.
10. — — Kiryssyerów —	10.590.
5. — — Dragonów —	5.805.
1. — — Takiż —	1.509.
6. — — <i>Chevaux legers</i>	7.038.
8. — — Huzarów —	12.456.
3. — — Tychże —	1.503.
1. — — Huz: Słowackich	995.
1. — — Szeklerów —	2.253.
Jeszcze 1. Szwadron —	125.

Summa Kawaleryi — 44.775.

Artyllerya, min: sapp: Pont:  
głów — — — 8.888.

Summa ogólna woyska pod czas  
pokoiu głów — 296.612.

Pod czas woyny Etat zupełny infanteryi 30.1995. zaś kawaleryi z rezerwą 50.905 głów. Zaczem ogółem, wynosi na ten czas około 350.000. głów.

*Związki Zagraniczne.* — Auftrya dotąd była w ściśleym związku z *Moskwą* i *Francyą*. Teraz zawarła ściśle



alians z Prussami. Czas nie długo okaże, iakie teraz obierze dla siebie związki.

### PRUSSY.

*Wielkość.* — Względem rozległości kraiów pruskich mała jest zdań różność. Nawet Minister gabinetu Królewskiego Herzberg rozciąga ją tylko do 3,600. mil kwadratowych, a takie źródło warte jest szacunku.

Położenie pruskich prowincyi nie wystawia kraiu pięknie zaokrąglonego i w kupie zostającego. Jednak Monarchia ta winna jest nierządom polskim, że  $\frac{1}{12}$  części iey kraiu ciągną się od roku 1772 nieprzerwanie nad morzem bałtyckim, z niektórymi ku południowi i zachodowi leżącemi odnogami. Te kraie przeryniają trzy wielkie rzeki Odra, Wisła i Elba, z których dwie pierwsze w granicach Pruskich wpadają w morze i są pomocne tak do kunsztów spokojnych, iako też wojennych. Granice są wszędzie



otwarte, wyiawszy Śląsk, co go *Riesenberga* góry dzielą od *Czech*, do których *Prussy* mają klucz, to jest *Glatz* fortecę. Piętnaście twierdz wielkich i mocnych, załaniają kraj od nagłych napaści. Sąsiadami *Pruss* są *Polska* mdła, a urodzayna, która naylepszy swój handel musi prowadzić przez kraie pruskie i opłacać im trybut iakoby nieznośny; *Austryę* którey, gdyby była równo z innymi rządami krajami postępowała, *Prussy* musiałyby były ustępować daleko, ale którey teraz przez wyborne używanie sił swoich, wcale wyrównywiają; *Saxonię*, która dotąd za każdą myśl przeciw *Prussom* powziętą, musiała ciężko pokutować; *Brunświcko-Luneburg* którego siła względem *Pruskiej* mało znaczy, *Moskwa* i *Dania* nie stykają się prawdą z pruskimi granicami, ale wnet mogą się do nich zbliżyć. Na pierwszą muszą się *Prussy* bardzo oglądać, od drugiej, nie mają się czego obawiać.



Reszta kraiu, osobno leżąca, co ledwie jest 12, albo 11 stą częścią państwa całego, przez to staie się ważną, że Monarchę Pruskiego czyni po części Panem Wezera i Renu. Z tey bardzo słabej strony, przypiera państwo Pruskie do Niderlandu, który utrzymuie w pokoiu, i do Francyi, dla której wraz z Austryą, staie się teraz bardzo ogromnem i niebezpiecznem. Tak tedy *Prusy* stoią w pośrodek najsilniejszych państw Europejskich, iak arbiter iaki z szalą w rękę, dla uważania równoważności, która żeby nie była naruszona i stracona, jego jest obowiązkiem, przez samę własne położenie przestrzegać.

*Kultura, handel, bogactwo.* — Po dług różnych prowincyi, państwo Pruskie jest to szczerze, to skąpo darami natury obdarzone. *Rolnictwo i chów bydła* mają tu słusznie za fundament trwałe polityczney państwa szczęśliwości, i wszelkiemi sposobami pomna-



żają go. Dla tego też kraie te, przy mizernych po części gruntach, mają obfitość zboż, kiedy ich w innych choć żyznych brakuje. Drzewo w niektórych prowincjach jest znacznym artykułem wywozu, i te, które rośnie między *Wezerem* i *Wisłą* mają do budowy okrętów, za najlepsze w Europie. Chodowanie iedwabiu coraz się za patryotyczném staraniem ministra *Herzberga* pomnaża, ale musiałoby być ieszcze we dwoynasob większe, gdyby miało opatrywać dostatecznie fabryki krajowe. Rząd te *Fabryki* pomnażał dotąd wszelkimi podobnymi sposobami, a co im długą obiecuie trwałość jest to, że się po większey części wspierają na płodach krajowych. Główniejsze są, co około sukien, płócien i skór pracują, toż roboty około żelaza, stali i miedzi; nie taką obiecuia trwałość co iedwab i bawełnę wyrabiają. Fabryki także około tabaki i cukru nie tylko na wła-



sną konsumpcją, ale też i dla Polki  
wydają towary. Niemniej *minerały*  
poczynają stawać się ważnemi; lubo  
kraj nie ma ani srebra ani złota.  
Wreszcie Hrabia *Herzberg* mniema że  
roczny produkt wszelkich pruskich fa-  
bryk wynosi do 30 milionów talarów,  
z których za 14 millionów wychodzi  
za granicę, a reszta 16 millionów w  
kraiu bywa potrzebowana. Do tego  
wychodzi za granicę zboża około za  
million talarów, i za tyleż drzewa.  
Handel także tranzytowy czyli prze-  
chodni, który okrety pruskie prowa-  
dzą wiele czyni. Podług tego cały  
roczny pruski tak naturalny iak kun-  
sztowny produkt, wynosi do 40 millio-  
uów talarów, z których połowa idzie  
to w zamianę za produkta obce, iako to  
wino, oliwę, kawę, to bywa zbywa-  
na za gotowe pieniądze, tak że mas-  
sa pieniężna przez ten wywoz co rok  
się w krajach Pruskich powiększać mu-  
si. To się nawet z doświadczenia o-



kaznie; gdyż wiele kapitałów leży na banku Berlińskim po 2 $\frac{1}{2}$  tylko od sta, a zaś cena dóbr coraz idzie w górę.

*Rząd.* — Prussy są absolutną monarchią, ile nie jest określona prawami Rzeszy Niemieckiej, które jest główną częścią. Lecz w żadney monarchii Europeyskiej nie szanują bardziej praw fundamentalnych i przywilejów iak tu; kiedy tylko nie sprzeciwiają się powszechnemu porządkowi. Ten porządek we wszystkich rzędu okolicznościach, był długo zadziwieniem, a teraz jest wzorem całej Europie, Tajemnicą rzędu pruskiego były to sławne tabelle, przy których pomocy niezliczone nicy ogólney administracyi, bez najmniejszego zawikłania pletły się w iedno, i coraz bardziej zbliżały ku sobie aż do węzła ostatniego, który sam Król trzymał w ręku. Przez lat 46 Król ten był iednym z najmędrszych, najlepszych i najcnotliwszych ludzi; niezmordowany



w pracowaniu około dobra poddanych i czynieniu im dobrze. Na same popieranie cnotliwych i rządnych obywateli, teraz ieszcze wydaie Król nieieyszy do dwóch, trzech millionów talerów co rok, Nie dziw tedy, że się ludność i kultura tak niezmiernie pomnożyły, i że państwa siły tak wzrosły, iż one mimo wrożenia krótkowidnych polityków, dotąd nie wzruszenie stoi, i czyni nadzieję, zwłaszcza, przy zwykłej wyborney edukacyi Xiążąt Brandeburskich, że nigdy obalone nie będzie.

*Skarb.* — Dochody państwa Pruskiego nie tak są znaioe, iak iego wielkość i ludność. Taią się z tém pono bardziej z dawnego zwyczaju, który przedtem miał pewnie słuszne powody, niżeli z przyczyn statystycznych. Dosyć, że poddani wiedzą i czują że ich rządca iest wiernym rozrządzicielem krajowego majątku. W żadnym wielkiem państwie Europejskim,



skim, nie panuje tak wielki i surowy w skarbie porządek iak w pruskim; ale też żaden w proporecy nie ma skarbu w tak kwitnącym stanie, iak ten. *Büsching* i inni szacowali dotąd dochody roczne do 21 millionów talarów. Lecz gdy zaczęto rachować dokładnie wszystkie szczególne intraty, pokazało się, że muszą wynosić do 28 milionów talarów. Ta summa jest bardzo do wiary podobna, i są Prussacy rzeczy dobrze świadomi, którzy ją mają za prawdziwą. Mogłaby tedy być tu od nas przyjęta bez żadnego zastanowienia, gdyby *Kawaler Zimmermann* w swém dziele o *Fryderyku W.* nie umieścił był listu *Pana Herzberga*, w którym ten wyborny statysta, tak dobrze cały stan państwa pruskiego znający, ogólny dochód skarbu pruskiego kładzie do 24 millionów talarów tylko, a zaś roczny remanent do 5 - 6ciu millionów talarów. Z tego to remanentu biorą summy na

Styczeń 1792.

Yy



poprawę każdoroczną kraiu, a reszta w skarbie chowaią. Można tedy na świadectwie tak poważnego statyfty prześcąć i dochod skarbu pruskiego rachować do 24 millionów talerów.

Tenże skarb dopiero wspomniony jest w swoim rodzaju iedyny w całej Europie. Żaden wielki Europeyski kraj nie ma skarbu; wszystkie prawie mają długi. Pruffy nikomu nic nie winny. Po śmierci Fryderyka W. skarb przez niego zostawiony rachowano do 100,200 aż 300 millionów talarów. Pierwsza owa summa byłaby podobniejsza do wiary, jeżeli woyna 7mioletnia skarbów wyniszczyła. Lecz Kawaler Zimmermann przeczy temu i twierdzi, że skarb ten remanentowy przy końcu 7mioletniej woyny tak był pełny, iak przy iey zaczęciu. Tenże świadek zapewnia, iż Król mawiał, że niechciał zbierać iak tylko tyle, ileby było potrzeba na prowadzenie woyny przez 12 lat. Jeżeli rachuiemy 20



millionów tal. które z skarbu trzebaby dodać co rok do zwyczajnych wydatków pod czas wojny, to ci nie bardzo się myślą, którzy sądzą, że skarb przez *Fryderyka W.* zostawiony wynosił 300 millionów talerów. Ale mniejsza o prawdziwą sumę leżących w skarbie Pruskim millionów, dosyć że on jest dowodem, iak wiele kray ten zykaie w handlu zagranicznym, i że jest główną zasadą wielkiej iego potęgi.

*Potęga woienna.* — Woysko pruckie po rossyiskim i austryackim, jest najmocniejsze w Europie; lecz między wszystkiemi jest one naylepiey w karność wprawione, we wszystkich manewrach i obrotach wyćwiczone i do marszu przygotowane. Jedyną słabością iego jest znaczna liczba cudzoziemców, którzy prawie składają  $\frac{1}{4}$  część, bywają werbowani wielkim kosztem, dla oszczędzenia poddanych, i uciekają kupami przy otwarciu każdej



woyny, ale się znowu nazad wracają po pierwszej iakiey batalii wygraney. Składa one się teraz z 242 batalionów czyli 158,816 ludzi infanteryi; z 235 szwadronów, czyli 38,710 ludzi kawaleryi i z artyleryi polney 11,000 ludzi. Zatem ogółem z 208,586 ludzi, między któremi zawiera się prawda rezerwa, ale nie liczą się inżynierowie, ani strzelcy, kadeci lub inwalidowie. Dla tego można wziąć liczbę okrągłą woyska 210,000.

*Związki zagraniczne.* Pruffy miały dotąd naywięcey i naypotężniejsze alliance *Związek Xiążąt* z pierwszymi niemieckimi Xiążęty ściąga się tylko do okoliczności państwa niemieckiego. *Tripl allians* z Anglią i Hollandyą zapewnia mu potężne wsparcie na morzu i nad renem. Alliance z *Portą* i *Polką* zdawały mu się obiecywać wielką pomoc przeciw Austryi i Moskwie i dawały mu przewagę nawet choćby oba Cesarzkie

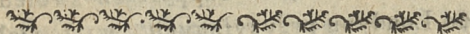
dwor  
mier  
skwi  
sy s  
teraz  
zki n  
że m  
szem  
i po

Zwy  
do  
n

W  
która  
prow  
Saib,  
Angie  
rodu



dwory były przeciw niemu z przy-  
mierzone. Gdyż osobno, tak Mo-  
skwie, iak Austryi wyrównałyby Prus-  
sy same bez żadnego alliansu. Lecz  
teraz zdaie się, że ostatnie dwa zwią-  
zki nie bardzo Prussy interessują, i  
że mają w celu łączyć się z mocniej-  
szemi temi dworami, na dokuczenie  
i pogńębienie słabszych.



## II.

*Zwycięztwa Anglików w Indy-  
ach Wschodnich. Koniec woj-  
ny tumeeczney.*

**W**Oyna osobliwsza w Indyach,  
którą kompania Angielsko-Indyjska  
prowadziła przez dwa lata z *Tippo*  
*Saib*, przyniosła nowy lustr imieniowi  
Angielskiemu i pomnożyła potęgę na-  
rodu tego. Skonczyła ona się, nie



na zupełnem prawdą zniszczeniu potęgi mocnego tego Anglików zawistnika ; ale iednak na takim iego osłabieniu , i upokorzeniu , iż długo nie będzie mógł nic począć. *Tippo Saib* był ważnym alliantem Francuzów. W nim , iak i w oycu iego , potęga Angielska w Indyach miała naysilniejszego nieprzyziaciela , i Lord *Kornwallis* nawet , w rauptach swoich do Londynu przysyłanych , wyńawiał go iako człowieka chytrego , bez czci i wiary , na którego się obietnice spuszczać nie można. Dla tego ieszcze w tym roku wódz wspomniony napisał do rządu w *Madras*: „ że ieżeli by *Tippo* , przy zawarciu traktatu utrzymał się przy iakiey znaczney części krajów , które teraz posiada , to zamiast trwałego pokoju , zawarłoby się z nim tylko armistycyum do iakiego czasu , a dla tego nigdy niezezwole na to aby się on ostał przy tym , co teraz posiada. Lecz ieżeli pełno-



mocnik Sułtana nie będzie zbrojnym w ustąpieniu tego co może trwałą spokojność Indyów zabezpieczyć, to nadzieia zwycięstw nayokazalszych nie wstrzyma mię, ani na moment, od zawarcia upragnionego pokoju.,

Przedtém opisaliśmy tu różne tey wojny przypadki. Teraz opowiemy iak i był iey koniec.— Lord *Cornwallis*, który przez cały czas deszczów stał z wojskiem w *Bangalore* i iego okolicy, rozpoczął ostatnią kampanią 1791. w oktobrze od tego, że wszystkie fortece, które ieszcze miał *Tip-po* po drodze z *Bangalore* do *Seringapatnam*, kazał opanować. Niektóre z nich do utrzymania komunikacyi były bardzo potrzebne n. p. *Nundi Durgum*, która to twierdza mocna na górze, była szturmem wzięta 18. oktobra. Podobnie się stało z innymi czterema, które do dnia 23. Grudnia, wraz z mocnymi garnizonami i amunicyami w padły mu w ręce. Do



tych operacyi nie mógł Lord użyć woysk związkowych, ale owszem musiał prosić ich wodzów, aby się zdaleka trzymali i okolicy owej daremnie nie oglądali, gdyż liczna kawalerya związkowa, nicby nie pomogła przeciw zamkom osadzonym na górach. Pod czas gdy *Kornwallis* brał owe zamki: część woyska iego przymusiła głodem garnizon w *Koimbatoor* że kapitulował. Lecz *Tippo* kapitulacyi nie dotrzymał, i garnizon ów, iak się tylko z fortecy wyruszył wziął w niewolę.

Gdy Lord *Kornwallis*, przez tę zdobytcze drogę sobie do *Seringapatnam* zupełnie zabezpieczył, ruszył z woyskiem swoim i auxiliarnym na początku Stycznia. Pod czas tego marszu *Maratowie*, pod Komendą *Purferam* *Bow* opanowali kilka miejsc mocnych, przez co, woysko *Tippo Saiba*, od ostatniey ważney fortecy, *Bednore*, która m. ieszcze była pozostala, ode-



rznęli. Już 13. Stycznia odebrał Lord Kornwallis list od *Tippo*, w którym składał się do zawarcia pokoju ze wszystkimi związkowemi. Lecz wódz Angielki odpowiedział, iż najprzód powinien odejść garnizon przeciw kapitulacyi w niewolę wzięty, gdyż z człowiekiem, który traktaty i kapitulacye łamie, nie można mieć do czynienia. *Tippo* niezraził się tym, utrzymywał korespondencyą swoją z wodzem *Marattów*, aż do 31. Stycznia i zapierał się beczelnie iakoby on wiedział o złamaniu iakiey kapitulacyi. Chciano iuż z nim wszelkicy korespondencyi poprzeftać, lecz nadzieia otrzymania w krótcie chwalebnego pokoju, skłoniła wodza Angielskiego, do zostawienia mu tey jedney do ugody, bramy. W tym Lord Kornwallis dnia 5. Lutego zbliżył się pod *Seringapatnam* o 7. mil Angielskich i spostrzegł, że *Tippo* na brzegu północnym *Kavery* rzeki, mocny obóz roz-



toczył. Postanowił tedy uderzyć na niego w nocy, co też z 6go. na 7my szczęśliwie wykonał; choć Jenerał *Meadows* iedną dywizyą po prawey ręce kommandrując, popełnił błąd wielki, zaſtanawiając się przez omyłkę, o cò w nocy nietrudno, nad iedną zewnętrzną baterią, zamiast poprzeć Lorda *Cornwallis*. Mimo tego Anglicy opanowali cały obóz nieprzyacielski, i wszystkie ſzańce na brzegu pułnocnym rzeki owey, wzięli 34. metalowych i 42. żelaznych harmat, wiele ammunicyi, a nawet iedną część Angielskiego woyska zapędziła się aż za rzekę i tam się oszańcowała. Dopiero 15. dnia Generał *Abercromby*, nadszedł z dywizyą swoją do obozu Lorda *Kornwallis*. Woyska Indyjskie posiłkowe nie się do tego zwycięztwa nie przyłożyły, ale bezczynnie podczas akcyi w obozach swoich ſtały. Po wzięciu nieprzyacielskiego obozu, cò kosztowało Anglików 523. lu-



dzi, robił *Kornwallis* wielkie przygotowania do oblężenia samey stolicy. Lecz pierwszy krok, który *Tippo* po tém nieszczęściu uczynił był ten: iż odesłał ów garnizon zdradziecko w *Koimbatoor* zatrzymany, i znowu prosił, aby z nim w dano się w ugodę względem pokoju. Lecz *Kornwallis*, dał mu odpowiedź: iż związkowi chętnie na to zezwalaiają, aby posłał jednego lub więcej pełnomocników z swemi propozycjami. Stało się to, i dnia 22. Lutego zgodzono się na punkta przedugodne następujące, przy zawieszeniu z obydwóch stron broni.

1.) Połowa krajów, które przy zaczęciu niniejszey wojny *Tippo* posiadał, ustąpione będą alliantom, które leżą blisko ich granic, i które sobie wybiorą. 2.) Trzy *Kror*y i trzy *Lakk*ów *rupiów*, to jest 7,600,000. czer. zół: powinny być wypłacone alliantom tym sposobem: nayprzód zaraz ma być złożony *Kror* i 65. *lakków*



*w pagodach lub złotych mohurach*,  
 albo też w ważnych rupiach, albo na-  
 koniec w złotych i srebrnych szynach;  
 a zaś reszta to jest druga połowa tej  
 summy, powinna być wypłacona w  
 trzech terminach, które nie mają być  
 przedłużone nad cztery miesiące ie-  
 den od drugiego. 3.) Wszyscy pod-  
 dani czterech związkowych mocarstw  
 którzy od czasu jak umarł *Hyder-Ali*  
*Kan* aż do tąd w niewoli zostawali,  
 mają być natychmiast uwolnieni bez  
 żadnego podstępu i wyłączenia. 4.)  
 Póki te kondycye nie będą zupełnie  
 dopełnione, dwóch najstarszych sy-  
 nów Sułtana będą dani w zakład, i  
 woyna ustanie dopiero za ich przyby-  
 ciem. 5.) Kiedy zwyż wspomniona  
 ugoda przez *Tippo* Sułtana podpisana  
 i przypieczętowana nadeydzie, zwią-  
 zkowi drugi oryginał teyże ugody,  
 przez się podpisany i pieczęcią stwier-  
 dzony, odesła Sułtanowi: a po prze-  
 staniu nieprzyjaźni traktat opiekowy,



ma byź nieodwłocznie zawarty, na jaki się wszystkie strony zgodzą.”

Do tego można przydać, że *Tippo Saib* przez ten traktat jest przymuszony zapłacić *alliantom* około 8. mil: czer: złto:, które gdy będą na 16. równych części podzielone, z tych 7. dostaną się Anglikom, Maratom 5. a 4. *Nizzam*. Dway synowie Sultana przybyli do obozu Lorda *Kornwallis*, 24. Lutego, i jako zakładnikom dana była warta z batalionu grenadyerów. Sprzymierzeńcy Angielscy bardzo byli kontenci z zawarcia tego pokoju, oświadczyli chęć poznania osobiście Lorda *Kornwallis*. Który z swojej strony natchnął ich wielką ufnością, wsobie, i samego nawet nieprzyjaciela przekonał o swej wspaniałości, kiedy mogąc go ze wszystkich państw wyznąć jako zwycięzca, ukarał go, ale go nie zniszczył ze wszystkim.

Ze ten przypadek otwiera nową drogę do wzrostu potęgi Anielskiej.



która musi interessować całą Europę przeto kładziemy tu wiadomości dokładniejsze o nieszczęśliwym Sultanie i jego kraju, który za dni naszych tak pomógł choć niechcąc, do rozszerzenia flawy tego wolnego narodu.

*Tippo*, wychowany w obozach, na oczach wielkiego woiewnika, który go z młodości uczył kunsztu wojennego, łączył odwagę dobrego żołnierza z naukami i przestrogami, które wziął od oycy swego. Potwierdzają to świadectwa ienerałów Angielskich. Choć nie był ieszcze biegłym w sztuce wojenney, a iuż zabrał był trzy różne woyska Angielskie. Ze panowanie iego było ustawnym gotowaniem się do wojny, lub też wojną bardzo czynną, przeto niepodobna mu było starać się o rozszerzenie kunsztów, które tylko zwykły kwitnąć pod czas pokoju. W nieszczęściu stateczny, nie tracił serca choć mu kraie zabie-



fano, i fortec dobywano. Nie mogąc się oprzeć umiejętney waleczności Angielskiey, bronił się do upadley i potykał za każdym krokiem, który nieprzyjaciele czynić chcieli. Naywiększą przyczyną zguby iego, była niecierpliwość, która mu niedopuszczała czekać na okazję lepszą do wojny i dokończyć różnych fortec, które na model Europeyjski pobudował.

Że od młodości przekonał się o tém, iż samą walecznością mógł się utrzymać przy zaborach, które sobie był oyciec iego na sąsiadach przywłaszczył, przeto okazywał on na wojnach mężstwo nieporównane. Wojsko iego przykładem zagrzone, więcej nieraz dokazało, niż się można było spodziewać, po żołnierstwie Azyatyckim; a karność w nim tak była daleko zaszła, iak za żadnego panującego w Indyach. Lecz ten wielki woioownik, był człowiek niedobry. Nie ludzki i tyran, srogo się nieraz



obszedł z ięncami Angielskimi i ścia-  
gnął na siebie zemstę, która go teraz  
srodze upokorzyła. Ma on teraz wła-  
śnie lat 40. jest wzrostu miernego, a  
mimo otyłości jest czynnym i mo-  
cnym: Familia jego składa się z 4. sy-  
nów i dwóch córek.

Anglia przez obalenie potęgi tyra-  
na tego, wiele zyskuie i staie się stra-  
sznëm mocarstwëm w Indyach. Zwy-  
cięztwa odniesione przez poprzedni-  
ków Lorda Kornwallis niesprawiły iak  
tylko zawieszenie broni do iakiego  
czasu, rześ była na chwilę przerw-  
wana, i naywiększe powodzenia An-  
gielkie służyły tylko niektórym pry-  
watnym do z bogacenia się z szkodą  
narodu. *Bengal i Karnatik* były ra-  
zem lub poiedynczo teatrem wojny  
nieustanney, która pohłaniała wszy-  
tko co tylko zyskiwał naród na han-  
dlu tamecznym. Z tąd to pochodził  
ów stan biedny kompanii Indyjskiej,  
który ją nieraz przymusił do ucieka-

nia

nia si  
do pu  
summ  
potrze  
końcer  
stwa u  
będąc  
wania  
niezeg  
tém w  
Zdzier  
ny ws  
Imie A  
w Indy  
du nie  
nowik  
kiemu  
kiem  
świadc  
mógł  
rządzie  
cie w  
Angiel  
to obr  
Sier



nia się do rządu aby ią wspomógł i do publiczności aby iey pożyczyla summ nowych. Z tąd na koniec owa potrzeba ogłaszania praw surowych końcem pokromienia ambicyi i łakomstwa urzędników Angielskich, którzy będąc pospolicie urodzenia i wychowania nikczemnego, nie oszczędzali niczego aby się tylko zbożać i potem w Angli wielką figurę prowadzić. Zdzierali oni tedy, rabowali i wojny wszczynali iedynie tym końcem. Imię Angielskie stało się obrzydliwem w Indyach, i panowanie tego narodu nieznośnem. Minister Pitt postanowił tedy oddać rząd tamteyszy takiemu człowiekowi, któryby z wysokiem urodzeniem łącząc wielkie doświadczenie i nadzwyczajne cnoty, mógł pokromić złożyty, które się w rządzie Indyjskim zawziely i przywrócić w owych dalekich stronach sławę Angielskiego narodu. Nie można było obrać do tego zdatniejszego czło-

Sierpień 1794.

Zz



wieka iak był Lord *Kornwallis*, który będąc razem wielkim wodzem i politykiem nie tylko mógł wykorzeniec zastrzałe w rządzie Indyjskim złożyty ale też dać przykłady pomiarkowania i sprawiedliwości. Z tey to pobudki Lord *Kornwallis*, mogąc wziąć stolicę *Tippo Saiba*, nie uczynił tego, dla okazania xiążętom Indyjskim, że chciał tylko pokóy w Indyach na czas długi zabezpieczyć, nie zaś panowanie Angielskie rozszerzyć.

Kráy *Mysor*, który Lord *Kornwallis* zawoiował, i po części berłu Angielskiemu podbił, jest prawda górzysty, ale urodzayny. Powietrze iego bardzo jest zdrowe, tak że Anglikom z Indyi nie będzie potrzeba wracać się do Anglii nazad dla poratowania zdrowia swego, gdyż tego końca ławiey i prędzey doydą w tym nowo zdobytym kráiu. To też trzeba uważać, że wielki awantaż, który teraz odnieśli Anglicy w Indyach, naybar-

dziey  
Franc  
Franc  
gdyby  
żnego  
wsze

Now  
Jon

O  
kańk  
pie w  
ści,  
tych  
czby  
drug  
ich k  
dnoś



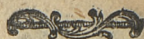
dziey trzeba przypisać rewolucyi Francuzkiej. Gdyby bowiem rząd Francuzki, był w dawnym stanie, nigdyby na sztych nie wydał tak ważnego alliannta, którego teraz na zawsze utraciła Francya. —



## III

*Nowe statystyczne uwagi i wiadomości o stanach Amerykań:*

Odtąd iak powstały wolne Amerykańskie Stany, rozesło się po Europie wiele błędnych zdań i wiadomości, które należy poprawić. Jedne z tych błędów ściągają się do samey liczby prowincyi skonfederowknych, drugie do obszerności ieograficznej ich krajów, inne nakoniec do ich ludności, dochodów i t. d.



Co do liczby prowincyi , które składają Amerykę Północną wolną dotąd rachowano powszechnie tylko 13. prowincyi. A iednak iuż to teraz nie iest prawdą , gdyż od 4. Lipca 1791. prowincyi tych iest 15. Nazwiska dwóch prowincyi , które kongress uznał za wolne , i przypuścił ie do konfederacyi są: *Vermont i Kentuky*. Od tego czasu , każda z nich ma dwóch reprezentantów w Izbie poselkiej na kongressie i dwóch delegowanych w senacie. Oprócz tych dwóch , prowincyi , iest iuż cztery takich , które przed wojną o niepodległość Ameryki , były niczem , i tylko przez samych prawie zwierzów pomieszkane , ale teraz liczą iuż samych ludzi białych do 180,000. mają śliczne i bogate osady , nie które miasta , żądają aby się mogły rządzić same i mieć reprezentantów w kongressie. Te prowincye są: *Main między New Hampshire i Kolonią Angielską Nową Szko-*



cyą; *Kumberland*, nad rzeką tegoż imienia; *Franklin*, która się styka z poprzedzającą, i osada *Genase* na zachód Pensylwanii.

Drugi wielki błąd a ten prawie powszechny ściąga się do obszerności i wielkości geograficznej Amerykańskich stanów, który tu poprawimy podług nowego świadectwa jednego inżynierów oficera w Bostonie. „Prawda, pisze on, że te prowincye ciągną się wzdłuż atlantyckiego morza na 300. mil Niemiekich, i że w niektórych miejscach szerokość ich jest do 250. a nawet do 400. mil takichże, a za tém łatwo można mówić, że te kraie rozciągają się na 42,000. mil kwad. Ale trzeba wiedzieć, że stany Amerykańskie, przywłaszczają sobie panowanie w wielu krainach, które do nich nienależą i wielkie lasy, góry, mają za swoje w których mieszkają dzicy ludzie wolni, niepodlegli, co ustawiczne po-



tyczki zwodzą z poddanemi Amerykańskimi, o swoje granice. Tak prowincya *Georgia*, przywłaszcza sobie kray na 3.500. mil kwad:, a nieposiada ich właściwie i bez zaprzeczenia iak tylko 900. Podobnież mówić o innych prowincyach. Miłość własna i chluba była powodem do tego fałszywego granic rozszerzenia, żeby się okazać ogromnym i wielkim. Jakoż w rzeczy samey ta *Ameryka północna*, iest już największym z krajów wolnych a niegdyś będzie i najsilniejszym.

Te części Ameryki północney, które 15. prowincyi ziednoczonych posiadają spokojnie i bez żadnego zaprzeczenia, leżą nad morzem, nie zachodzą w kray głęboko i wynoszą tylko 17.400. mil kwad:, a ludność ich wynosi, podług popisu w Ru. 1790. 4.551.138. dusz. Między temi znajduje się tylko 3. miliony podatki opłacających, reszta są bidni, lub nie



wolnicy. Wojna ostatnia, a z niej pochodząca drogość, ubóstwo choroby i emigracye tak ludność zmniejszyły, że wszystkie dotąd rządu starania, nie mogły jeszcze nadgrodzić tej straty.

Wolni Amerykanie posiadają gruntu niezaprzeczonego, 453. miliony morgów. Wody zabierają 51. millio: zatem pozostałe ziemi 402,000,000., lecz z tych dopiero  $\frac{1}{5}$ . część jest uprawiona.

*Nowa Anglia* z swemi czterema koloniami *Neu hampshire*, *Massachusetts bay*, *Rhod-Island* i *Konnektikut* najpotężniejsza ze wszystkich, ma ku północy *góry białe*, a głębiej w kraj wiele puszczy. *Konnektikut*, do połowy składa się ze stawów, rzek i trzęsawisk — *Neu York* jest dopiero w  $\frac{1}{5}$ . części uprawiona i *Long-Island* jest w kwitnym stanie, urodzajna i bardzo ludna. — *Neu-Jersey* jest teraz cała uprawiona; ale jednak nie tak



kwitnie w niej rolnictwo i przemyś-  
 ani jest tak bogata jak *Pensylwania* a  
 zaś tę przewyższa jeszcze *Maryland*.  
 Brzegi nadmorskie *Karoliny Półno-*  
*cney* są zbyt płaskie i pełne trzęsa-  
 wisk; tylko daley ku północy posunię-  
 te hrabstwa tey wielkiej prowincyi są  
 dosyć zaludnione i uprawione.

Podobnież fałszywe są udania  
 względem różnych produktów tych  
 prowincyi. Nie raz przypisują jakiej  
 prowincyi płody, które ona musi ku-  
 pować od drugich.

Kraj ten wielki nowy nazywa się  
*Stany wolne*.— Słowa częstokroć zwo-  
 dzą ludzi, a nigdy bardziej jak za na-  
 szych czasów. Stany te są prawda  
 wolne. Ale któryż tam obywatel mo-  
 że szczerze powiedzieć, że jest teraz  
 wolniejszym niż za panowania An-  
 gielskiego? Każdy teraz musi większe  
 opłacać podatki niż za rządów An-  
 gielskich. Każdy surowszym podlega  
 prawom niż były przed tem. Kupcy



większą prawdą mają wolność w handlu, ale za to opłacaia większe podatki, czynią daleko niepewniejsze spekulacye, które ich ruynują, tak że przez dwa miesiące roku tego z bankrutowało tam 200. domów. Przedtym Anglia posyłała do Ameryki summy niezmierne; teraz Ameryka posyła do Anglii. To osobliwsza, że *wolność*, ten wyraz, który bywa narodom hasłem do wielkich poruszeń i burzenia się, nigdzie nie jest prawie taką iak sobie ją ludzie wyftawiają i obiecują. W Ameryce, reprezentanci ludu już poczynają wyrzucać izbie wyższej, że chce nieznacznie w prowadzić nie równość stanów i arystokratyzm. Ameryka nie ma króla, ale ma prezydenta, który iako król pisze i robi. Tak niedawno *Washington*, pisał do Ludwika XVI. — „Uznaję „nowy dowód WMPana przyjaźni ku „*Stanom ziednoczonym* w liście, „w którym daiesz mi W.M. Pan



„ znać żeś przyjął konstytucyą, która  
 „ mu była podana imieniem iego naro-  
 „ du. Przyimiy WMPan szczere moie  
 „ powinszowanie i zgadzające się z  
 „ niemi sentymenta senatu i repre-  
 „ zentantów *Stanów ziednoczonych*.

WMPana wierny przyjaciel i alliant

*Jerzy Waschington.*

Niech kto porówna list ten z temi, którey pisali z tey okoliczności Wilhelm Król Pruski i Chrystyan VII Król Duński, a przekonana się że Jerzy Waschington pisze iak monarha iaki Europeyski. Na sessyach ośtatnich kongressu, naywięcey zatrudniano się ustanowieniem liczby proporcjonalney reprezentantów narodu. Izba niższa czyli właściwych reprezentantów, chciała żeby ich było 150. Ale senat opierał się długo. A gdy nareszcie przychylił się do zdania Izby Niższey. Prezydent użył swey prerogatywy i niechiał dać sankcyi nowemu prawu. Tak tedy izba niższa nic nie wkóra-

rała, a naprzyszły kongress nie będzie więcey reprezentantów, iak tylko pięciu. —

IV.

*Kontr deklaracya dworu Wiedeńskiego na zaczepkę i wypowiedzenie wojny z strony Francyi. —*

„Skutek potwierdził, co już dwór Wiedeński przewidział i przepowiedział, że ci, którzy teraz w Francyi panują, chcieli naród pobudzić najprzód do uzbraiania a potem do zaczepienia nieboszczyka Cesarza, a gdy do pierwszego wzięli za pretext uzbrojenie Francuzkich emigrantów w kraiu Trewirskim, teraz do samey wojny jest im tłumaczenie się, które na s. p.



Cesarzu wymusili. Nadaremnie dwór Wiedeński, użył wszelkiego starania, aby zwrócić skutki ich nieprzyjacielskiego zamiaru, odkrywając w powtórzonych deklaracyach niesprawiedliwość zarzutów, które z strony Francuzkiej czyniono; też same pretexty, też same staranie dworu Wiedeńskiego, aby uniknąć wojny, przywiedzione są teraz za powody wojny, którą Królowi Węg: i Czesk: imieniem Króla natchrześcijańskiego wypowiedziano.

Pierwszy z tych pretextów, ma za obiekt: „obronę publiczną daną emigrantom Francuzkim.” — Kiedy ta obrona w roku przeszłym była przywiedziona, aby jakoś usprawiedliwić uzbraianie się Francyi, nie żalono się w ten czas tylko na to, że w niektórych krajach Niemieckich cierpiano zbieranie się emigrantów: i nie tylko tego dworowi Wiedeńskiemu nie zarzucano, ale owszem oświadczone mu wdzięczność za sposób, którym sobie



postąpił w tej mierze. Ninieysze przemienienie powodu wdzięczności w pretext do wojny, wystawia tak niesłychaną sprzeczność, iż czynić względem tego uwagi byłoby rzeczą niepotrzebną.

Dwór Wiedeński przyłożył się owszem gorliwie i skutecznie do tego żeby i inni książęta Niemiec postąpili sobie podobnym sposobem. Przez to pozorny powód do uzbrojenia się Francuzkiego był zniesiony; żeby go niepoprzestać, trzeba było wynaleść inny powód do troskliwości i obawy: który też łatwo znaleziono w umowie, która zaszła między Césarskim i innymi dworami celem utrzymania publicznej spokojności i honoru.

Prawdziwe okoliczności tego umówienia się były całej Europie znane. Każdy wie że do niego były powodem gwałtowności wyrządzone Królowi najchrześcijańszemu i wzięcie jego potem w areszt, i że na pier-



pierwszy pozór przywróconey wolności Królowi toż bezpieczeństwa i władzy, która jest potrzebna do sankcjonowania praw fundamentalnych państwa monarchicznego, ta umowa, do czynney pomocy zmierzająca, ścieśniona została, za wdaniem się dworu Wiedeńskiego do uważania bezczynnego i ostrożności, która na ten czas dopiero miała się zamienić w spólną czynność, co do użycia mocnych środków, kiedyby Francya wpadła znowu w taki nieład i podpadała takim gwałtownościom ludu, któreby podług znaków dawniejszych czasów, okazywały anarchią. Podług tego, postępowania dworów, które do owego umowienia się należały, było równie pomiarkowane iak fluszne. Nayprościeysze wyobrażenia o monarchii, dawały prawo do złączenia się, którego był cel, wesprzeć prawego Króla Francuzkiego i państwo iego zachować od zupełnego obalenia formy rzą-



du, którego zasady, przez nową kon-  
tytucyą nawet, uznane za niewzru-  
szone, niemogły być przywrócone  
bez iawney rebellii. Z drugiey strony  
było obowiązkiem tych mocarstw, ie-  
żeli chciały uratować własne swoje be-  
spieczestwo, opierać się ugruntowa-  
niu gminowładney anarchi, którey be-  
zbożne maxymy, starano się wszelkie-  
mi nayniebezpieczniejszemi sposobami  
rozszerzyć po całej Europie. Na-  
koniec wyciągała także ich troskli-  
wość o utrzymanie publiczney spo-  
koyności, aby gdyby iedna część zo-  
stała atakowaną, złączyły się dla  
wspólney obrony.

Właśnie tedy co do ostatniego pun-  
ktu, dwór Wiedeński zważając uzbra-  
ianie się i jakieś pogrożki Francyi,  
miał za rzecz istotną przypomnieć te-  
mu państwu, że owe umówienie się  
nieuستاło, i przestrzedz go, aby „udę-  
rzając na iednego, nie oburzyło prze-  
ciw sobie wszystkich panujących w Eu-  
ropie.



Nic tedy iawniejszego, iak nieśtu-  
szność zarzutu, „że naruszają niepo-  
dległość i bezpieczeństwo narodu Fran-  
cuzkiego, na fundamencie którego,  
nayznaczniejsze dwory Europey-  
skich szkalowano, i który teraz śmie-  
ią ponawiać, lubo każdy cień podey-  
rzenia, oszukania i opaczego tłumac-  
zenia, względem istoty tego zmowie-  
nia się, zniesiony jest przez wielokrotne  
deklaracye dworu Wiedeńskiego.  
Przełożył on w nich tak noty, które  
wspomnioną umowę 1791. w Lipcu,  
iako też zawieszenie iey do czasu w  
miesiącu Listopadzie sprawiły, co do  
słowa. Pokazało się z nich oczewiście,  
iż tylko od tych zawiśło zupełnie,  
którzy teraz w Francyi gurę trzyma-  
ią, aby ta zмова niewzięła żadnego  
skutku, gdyby spokojności i praw in-  
nych mocarstw nienaruszali, i w oy-  
czyźnie swoiey istotne części monar-  
chicznego rządu, przeciw napasciom  
gwałtu i anarchii zabezpieczyli. Ka-  
żdy



gdym powód do obawy stron obydwóch  
musiałby ustać gdyby takie postępk  
w Francyi były gorę wzięły, a tak  
kroki dworu Wiedeńskiego, zamiast da  
nia powodu do podeyrzenia względem  
swych zamiarów, okazał owszem ich  
flusznosc i umiarkowanie.

Tenże w wspomnionych deklaracyach,  
nietknął, podług życzenia ministerium  
Francuzkiego, pretensyi książąt w *Al-*  
*zacyi possessyie* mających. Jeżeli ś.p.  
Cesarz, musiał w tym obowiązkiem  
swoim cesarskim zadosyć uczynić; to  
jednak nigdy nieokazał zamiaru, ia  
koby chciał przeszkodzić do ugodze  
nia się względem tego, któreby było  
przystoyne i z konstytucyą państwa  
zgodne. Te pretensye nieściągały się  
prosto do domu Austryackiego, i dla  
tego większa jest niesflusznosc, brać  
to zapowód do wojny przeciw niemu,  
że niniejszy rządca Austryacki, nie  
więcey w to jest wplątany iak inny ia  
ki Niemiecki książę.

*Sierpień 1791.*

*Ann*



Z drugiey strony, dwór Wiedeński dał iak naybardziej przekonywaiący dowód życzliwości swoich zamiarów, kiedy z swemi deklaracyami nie łączył przygotowań woiennych na wzór tych, które Francya z swemi wyzywaniem z sprzęgała. Pod czas gdy te mocarstwo na granicach Niderlandzkich i Niemieckich, ściagało do kupy 150,000. ludzi, dwór Wiedeński nie posłał ani iednego batalionu na powiększenie woyska swego w Niderlandzie, które od roku 1790. nie było wzmocnione iak tylko trzema lub czterema tysięcy ludzi. Całe iego szrodki zasadzały się na zmocnieniu woyska w przedniey Austryi 6ciu tysiącami ludzi, przez co woysko tameczne urosło do 10,000. ludzi. Dopiero od 14. Kwietnia, kiedy życzliwe deklaracye dworu Wiedeńskiego źle przyjęte i inne dalsze przypadki nie dały wątpić o następującym artaku, przystąpiono do wyprawiania tam woysk mocnych.



Projekt podany 11. Marca przez po-  
śła Francuzkiego w Widniu, względem  
obofronnego poprzeżstania przygoto-  
wań woiennych, kiedy już Francya  
sama przygotowała się do wojny, i  
złączone z tym żądanie, aby odstąpić  
od wspomnionej nieraz umowy z mo-  
carstwami, w tym czasie, kiedy stan  
Francyi coraz się stawał niebezpie-  
czniejszym, nie mogą być tedy u-  
ważane, tylko za ostatnie pretexta,  
któremi nakoniec naród Francuzki do  
owego nieprzyacielskiego attakowa-  
nia chciano podburzyć, do którego  
wszystkie poprzedzające kroki dąży-  
ły, i które też w ten sam moment,  
kiedy poseł podał wypowiedzenie  
wojny, już było uskutecznione.

Żadne tedy z zażaleń, które bez  
fundamentu wszelkiego w deklaracyi  
wojny z strony Francuzkiej są umie-  
szczone, nie jest takie, żeby miało  
choć cień gruntowności i słuszności, i  
któreby czezość, już wprzód nie by-



ła okazana, oprócz iednego nowego zażalenia, którym na dopełnienie miary niesprawiedliwości, dworowi Wiedeńskiemu zarzucają, iż nie poprzestał ufać rozsądkowi i słuszości większej części narodu, i starał się rozpędzić uprzedzenie, któremi go odurzyć usiłowano, względem prawdziwych zamiarów zmowy monarchów.

Ale nie tylko w zarzutach dworowi Wiedeńskiemu uczynionych, nie masz żadnego dostatecznego powodu do atakowania, ale owszem widać przeciwnie, że one dają tyleż słuszych powodów do zażalenia się przeciw Francyi. — Ci śmieją wyrzucać dworowi Wiedeńskiemu obronę, którey nie tylko u siebie zamachom emigrantów nie dał, ale iey też i gdzie indziej dać niedopuscił, którzy spiski buntownicze w Niderlandzie zaślani i sami je układali. Ich po wypowiedzeniu wojny poczynione wyznania, i uczynione kroki, okazują, że ich całe na-



dzieie fundowały się na tych zdradzieckich podstępach i na sposobach które im miały posłużyć do zwiedzenia woysk Austryackich.

Oni to byli, którzy Francją z Niemcami przez to poróżnili, że xiążętom Niemieckim; absolutnie wydarli prawa i zaszczyty, których przez półtora wieku zażywanie broniło, a uroczyste traktaty warowały ich pewność. Pretensya, uwolnienia się od obowiązków, które te traktaty w kładaią, przez okup od iedney strony, później i arbitralnie ofiarowany, wspiera się na maxymie, która mogłaby zniszczyć wszystkie traktaty: i ów dekret 14. Stycznia, którym *Zgromadz: Narod:* czyniąc się razem sędzią i stroną śmiało wydać wyrok parcyalny względem słuszności i istoty dobrowolnego soiuszu, który między krajami niepodległemi powinieć być wolny; iest tylko nowym zgwałceniem powszechnego prawa narodów.

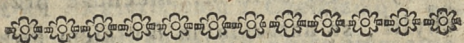


Ci, którzy od óciu miesięcy zatrudniali się różnemi przygotowaniami wojennemi, grożąc Niderlandu i państwa Niemieckiego granicom, okropnym w targnieniem, skarżą się na najmnieyszą dworu Wiedeńskiego ostrożność, z którą usiłuje zastronić prowicyę o 200. mil od szrodka państwa swoich zastronione.

Utrzymują, że naywyższosc narodu Francuzkiego była nadwerężona, przez umowę, którey celem było uwolnienie iedynie prawego rządzcy naywyższego Francyi, gdy sami codzień wszystkich naywyższych rządzców Europy zuchwałemi obelgami i ochydnemi szkalowaniami drażnią i napastują, i gdy im zaprzeczają obowiązek i prawo lękania się skutków nowej konstytucyi Francuzkiej; podkopują sami, ile z nich jest, wszystkie rządy, usiłując po całej Europie rozszerzyć trującą obłąkanią.



Król tedy Węgierski i Czeski, ma  
zupelne prawo wzywać gniewu i po-  
mocy całej Europy w okoliczności,  
która beśpieczeństwo i honor wspól-  
ny wszystkich rządów uraża, i spra-  
wców tak niekuszney i ochydney na-  
paści pociągnąć do odpowiedzi przed  
trybunał świata i potomności za wszel-  
kie nieszczęście, które woyna konie-  
cznie za sobą pociągnie.



## V.

*Przełożenie powodów, które  
przywiódły Króla Jmci Pru-  
skiego do podniesienia broni  
przeciw Francyi.*

„**K**Rról Jmć Pruski jest pewien, że  
jak ani dwory Europeyskie, tak ani  
publiczność w powszechności, nie po-



trzebują tego przełożenia, żeby się przekonali o słuszności sprawy, której bronić postanowił. Bo kto tylko zna obowiązki, które na niego wkładają różne traktaty i jego polityczne związki, i niechce przeczyć oczywistym rzeczom, ani oszów zamykać na sposób, którym sobie postępuje niemiejszy rząd francuzki, przyznać musi, że wojenne przedsięwzięcia, do których się J. K. M. niechcąc przychylił, są naturalnym skutkiem gwałtownych zapędów, które panująca partya w ślepym zapale przedsięwzięła i których okropne skutki łatwo można przewidzieć.

Nie było dla niego dosyć przez znieszczenie praw, i zabranie dóbr xiążąt Niemieckich w Lotaryngii i Alzacyi złamać traktaty, które wiążą Niemce i Francją; rozszerzać maxymy, które każdy społeczny porządek wywracają, i przez to spokojność i szczęśliwość narodów podkopują, a przez



ich rozszerzanie, nawet w innych krajach, nasienie rozwiózłości i anarchii rozrzucać: nie było dosyć cierpieć nayobraźliwsze mowy i pisma przeciw świętey osobie i prawey władzy monarchów, przyjmować je z poklaskami i one rozszerzać; dopełnili ci, którzy sobie styr rządów francuzkich przywłaszczyli, dzieło swoje, wyповідаjąc wojnę niesprawiedliwą Królowi Węgierskiemu i Czeskiemu, poczem zaraz nastąpiły kroki nieprzyjacielskie w Niderlandzie.

Naturalnie zostało przez to, Niemieckie państwo, Którego Niderland Austryacki, iako cyrkuł Burgundzki, jest częścią, zaczepione. Ale inne jeszcze iawne kroki usprawiedliwiły wnet obawę napadu nieprzyjacielskiego, którą były już dawniej wzniciły groźne gotowania się do wojny z strony Francuzów na granicach państwa. Tak, *territorium* biskupstwa Bazyleyskiego, które bez żadnego za-



przeczenia do państwa Niemieckiego należy, osadzone było przez ieden wydział wojska Francuzkiego, i znajduje się w jego ręku i dyspozycyi. Podobnie postąpiono sobie w biskupstwie Leodyjskiem; to wojska Francuzkie, to kupy buntowników, pod ich zasłoną zebrane, przyprawiły go swemi napadami o strach i niebezpieczeństwo. Nie można tedy wątpić, że inne prowincye Niemieckie, iakby tylko te wojenne napaści nie były pohamowane, takiżby los potkał; i dosyć tylko przypatrzeć się ich położeniu, aby uznać bliskie niebezpieczeństwo na które były wystawione.

Byłoby nadaremno wdawać się w dokładniejsze przekładanie prawd dopiero przywiedzionych: nadto one są wiadome; cała Europa była i jest jeszcze świadkiem tego. Z teyże samey przyczyny wstrzymujemy się od okazania niefluszności tego ataku. Ale jeżeliby pozostały jeszcze iakie



...tpliwości, te będą zniesione przez  
...petronną rozwagę dowodów iasnych,  
które się znajdą w pismach gabine-  
towych dworu Wiedeńskiego.

Król Jmć Pruski miał długo nadzie-  
ię, że ci, którzy staneli przy styrze  
rządu Francuzkiego, po tylu zaburze-  
niach i nieprzyzwoitościach, mieli się  
do roztropności i pomiarkowania wró-  
cić, i tym sposobem grożące teraz  
niebezpieczeństwo odwrócić. W zba-  
wiennym celu, żeby tę odmianę uła-  
twić, zaraz iak tylko poczely się  
Francuzkie na granicach uzbraiania,  
które starano się na ów czas usprz-  
wiedliwić ucieczką pozwołoną Francu-  
zkim emigrantom od niektórych xią-  
żąt, rozkazał swemu w Paryżu rezy-  
dującemu postowi *de Goltz*, aby o-  
świadczył ministrom Króla Chrześci-  
ańskiego: że w padnienie woysk Fran-  
cuzkich do kraiu Niemieckiego uwa-  
żać będzie za wypowiedzenie wojny,  
i sprzeciwi mu się wszytką potęgą.



Podobnaż zaszła deklaracya z strony ministra, chwalebnie na ów czas panującego Cesarza Jmci. Pierwszy, podług danych sobie rozkazów, złączył się z owym ministrem, dla czynienia wspólnie uwag i dał to poznać: że Król co do okoliczności Francuzkich, iednomyślnie i w iak naydokładniejszym porozumieniu się z Królem Jmć Apostolskim, miał sobie postępować. Skutek iednak okazał, iak na słabym fundamencie była nadzieia, którą sobie J. K. Mość czynił z wrażenia tak mocnych oświadczeń. Jednak służyć one będą teraz do tego przynajmniej, że partyi, którey gwałtowne rezolucye wojnę zapaliły, odeymą pretext, iakoby niewiedziała o myślach iego, i Francyą przekonaia, że krwi przelew i nieszczęście, które okoliczności na ten nieszczęśliwy kray złały i ieszcze zleia, iey naybardziej, w powszechności zaś od obydwóch Zgromadzeń Narodowych,

ogłosz  
fikie s  
nych  
przyp  
Zet  
ny iest  
nego z  
może  
zków,  
ny, kt  
hał si  
nitra  
nę sw  
wiązk  
go z  
stwa N  
współ  
które  
szcze  
dy J.K  
sność  
stolki  
że rz  
go mo



ogłoszonym maxymom, które wszystkie formy rządu atakują i one w samych fundamentach wzruszyć usiłują, przypisać należy.

Że tedy J. K. Mość Pruski ziednoczony jest ścisłym węzłem związku obronnego z J. Apostolską Mcją: zaczem nie może bez naruszenia swych obowiązków, być obojętnym, pod czas wojny, którą mu wypowiedziano. Nie wahał się tedy z odwołaniem swego ministra z Paryża, i śpieszeniem na obronę swego allianta. Podobnymże obowiązkiem jest dla niego, iako jednego z przedniejszych członków państwa Niemieckiego, dać pomoc swym współstanom, przeciw napadom, na które już byli wydani, i które im jeszcze co dzień grożą. Bierze się tedy J. K. Mość do broni w dwoiakiej własności, raz iako alliant Króla Jmć Apostolskiego; drugi raz iako mocny związek rzeszy: za tem obrona krajów tego monarchy i państwa Niemieckiego



jest pierwszym celem uzbrojenia się  
iego.

Lecz Król mniemałby, iż niezupeł-  
nie postąpił sobie podług dopiero wy-  
łuszonych maxym, gdyby nie użył  
skutków swej potęgi na dobro inney  
ieszcze strony, którey obronę wkłada  
także na niego, patryotyczny sposob  
iego myślenia. Wiadomo że Fran-  
cuzkie *Zgrom: Narod:* wielu Niemie-  
ckim xiążętom, z podeptaniem nay-  
świętszych praw narodów i przeciw wy-  
rażnemu brzmieniu traktatów, wydar-  
ło prawa i dzierżawy, które w Lota-  
ryngii i Alzacyi posiadali. Dowody,  
które niektórzy z nich iawnie przelo-  
żyli, iako też naradzania się i rezolucye  
seymu Niemieckiego względem tey  
ważney okoliczności, zawieraią w so-  
bie dla tych, którzy chcą doysć pra-  
wdy, iak naybardziej przekonywaią-  
ce dowody nieflusznego postępku, rzą-  
du Francuzkiego, kiedy uszkodzonym  
xiążętom, tonem przykazującym i przy



okazywaniu uzbroionej ręki, ofiaro-  
wało nadgrody nieproporcjonalne  
nie warteprawie aby były przyjęte-  
ni. Przystoi tedy na godność Króla  
iego alliantów, aby się postarał o  
wyrządzenie sprawiedliwości tym uci-  
śnionym stanom (\*) a oraz o utrzyma-  
nie świętości traktatów, na których  
się iedynie wspiera iedność i wzajemna  
ufność narodów i pomyślność.

Ostatni cel, którego dopiąć zamy-  
śla J. K. Mość przez użycie swej po-  
tęgi, jest ieszcze ważniejszy i rów-  
wnie iak przeszły godzień mądrych  
i dobroczynnych zamiarów dworów

(\*) *Obłudna polityko! póki się nays-  
grawać będziesz z rozsądku ludzkie-  
go. To nie podnosić wojny dla cięż-  
żąt kilku, że im Francuzi zakazali  
święcić cięży u siebie lub się pań-  
szczyzny dopominać od poddanych,  
którzy za to gotowi okupić się dro-  
go, byłoby grzechem, a wydać na  
sztych naród iaki cały, który się o-  
błąkało i w zapal niebezpieczny w  
wprąwiło, to niegrzech!*



złączonych! Zmierza on do tego, aby niepoliczonym skutkom, które duchów zawrotu dążący do przewrócenia wszelkiego społecznego porządku i władzy podług praw urzędzonej, mógłby sprowadzić na Francją, Europę i całą ludzkość, a który, sam okropny przykład Francji powinienby wstrzymać. Żadne mocarstwo, które mniej lub więcej ma interessu w utrzymaniu równoważności Europejskiej, nie może być na to obojętnem żeby to królestwo, które przedtém tak istotnie przykładało się do tego, było ieszcze dłużej wydane, na wewnętrzne zatrzęsienia, obrzydliwe zburzenie i anarchią, przez co jego polityczna istność jest prawie zniszczona. Któryż oycyzne swoją kochający mieszkańiec Francji, nie życzyłby sobie widzieć koniec owych okropności! który ludzi przyjaciel nie będzie błogosławił ów moment w którym ośmieszenie wolności źle zrozumianey u-

ufla.

ustawian  
godne  
co lu  
mi i o  
ca śn  
od sw  
momen  
ręku  
dniow  
się os  
wi, z  
li ofiar  
niośkoś  
jest  
szych,  
sokich  
cy uc  
dżę pr  
narchi  
przez  
zamaci  
beśpie  
że inne  
te prze  
Sierp



ustanie, którego blask zwodniczy na łagodne więzy podlegania i ufności, co ludy z swemi xiążęty iako oycami i obrońcami spaiaią, fałszywe rzuca światło i oddala ich przez to od swej pomysłności prawdziwej; moment, który oraz wydrze broń z ręki zuchwałey wściekłości zbrodniow, którzy dla tego tylko staraią się osłabić winne uszanowanie rządowi, żeby na obalinach tronów, palili ofiary swej nigdy nienasyconey wyniośliwości i swym podłym żądzom.

Jest tedy jednym z nayprzednieyszych, zamiarem, J.K. Mci i iego wysokich alliantów, aby anarchii w Francyi uczynić koniec, tym końcem władzę prawą, podług istotnych zasad monarchiczney formy rządu przywrócić, i przez to, inne kraie od buntowniczych zamachów iedney wściekley bandy uośpieczyć. Jest on nie tylko pewnym, że inne mocarstwa Europy, pochwalą te przedsięwzięcie, o którego potrze-

*Sierpień 1792.*

Bbb



bie i pożytkach są przekonane, ale też że mu sprzyjać będą wszyscy, których tylko dobro całej ludzkiej społeczności obchodzi.

J. K. Mc dalekim jest od tego, żeby całemu narodowi Francuzkiemu miał przypisywać okropne zdarzenia, które go zniewalają do podniesienia broni. Owszem jest przekonany, że roztropna i zapewne większa część tego szanownego narodu ma w obrzydzeniu zbytki partyi tak potężney, że dostrzega niebezpieczeństw na które go wystawiają zamachy teyże partyi i życzy z upragnieniem, aby sprawiedliwość, porządek i spokoyność były iak nayprędzey przywrócone. Na nie szczęście iednak okazało doświadczenie, że terażniejszy wpływ tey partyi trwa ieszcze choć iey się nieudały złośliwe zamiary fundujące się na buntach, które miały sprawić. Dla tego różność zdania dobrze myślących choć pewna, nie wielki dotąd skutek

spraw  
Moś  
okrop  
stępk  
re ob  
powin  
nicach  
swyc  
króce  
żar  
popie  
chów  
\*\*\*  
Zda  
ko  
ne  
cz  
Z  
zk  
M  
inter



sprawiła. Jednak spodziewa się J. K. Mość, że nakoniec otworzą oczy na okropny stan swej oyczyzny i w postępkach swoich okażą mężstwo, które obrona tak słuszney sprawy tchnąć powinna; że woyska złączone i na granicach swoich zebrane mieć będą za swych przyjaciół i znajdą sposoby ukrócenia partyi, która w Francyi pożar wznieciła i za krew przelaną w popieraniu swych zbrodniczych zamachów będzie w odpowiedzi. „

†\*\*\*\*\*†

VI.

*Zdanie bardzo interesujące, komisji extra-ordynaryjnej, toż deputacji dyplomatycznej i militarnej, przelożone Zgromadzeniu Nar: Francuzkiemu.*

**M**ości PP. Minister zagranicznych interessów dał wam poznać dyspozy-



cye różnych książąt Niemieckich ,  
 względem Francyi ; Król sam oznaymił  
 wam zbliżające się , albo raczey iuż  
 rozpoczęte nieprzyiacielstwa Króla  
 Pruskiego. Odesłaliście do waszych de-  
 putacyi złączonych ten wielki interes ,  
 i iuż użyto niektórych szrodków nac-  
 zwyczajnych , celem pobudzenia pa-  
 tryotyzmu Francuzkiego , i wysta-  
 wienia wału tak mocnego , żeby się  
 oń skruszyła wszystka potęga nacie-  
 rających nieprzyaciół. Maiąc obro-  
 nę od książąt , których większa licz-  
 ba przychyliła się do ich nieprzyia-  
 znych zamiarów , przebyli kray Nie-  
 miecki beśpiecznie i przy pomocy ni-  
 by to *neutralności* , staneli aż nad sa-  
 memi granicami waszemi. Woyska  
 wasze patrzyły na te wszystkie przy-  
 gotowania , nie bez obruszenia , i nie-  
 raz byłyby uprzedziły nieprzyaciela ,  
 gdyby ich żywości nie wstrzymała by-  
 ła zbytńia delikatność , aby nie naru-  
 szyć *territorium Rzeszy*. Wasze de-



ptacye uznały nakoniec, iż trzeba było położyć cel tey bezczynności, i że nie można już daley, bez narażenia na niebezpieczeństwo pomyślności woysk waszych, dopuszczać aby stawiano garnizony, i obozy na gruncie, którego neutralność oczewiście jest zgwałcona. Szrodek, który mi zleciły, przełożyć wam, służy tylko do naszey obrony, da operacyom wojennym całą obszerność, iakiey potrzeba koniecznie, a nie trzeba tylko kilku uwag, aby go usprawiedliwić w oczach świata bezstronnego.

Naród Francuzki rozumiał, że zabezpieczy pokóy Europie, kiedy wyrzekł się w iednym artykule konfytucyi swoiey *woyny napaśtnicy i zabórów*; łobicywał on sobie, że przez to miał położyć termin nieszczęściom ludów, i zniszczyć zazdrości i nienawiści, które rządy umieją tak dobrze wzniecać między narodami, aby ie uczynić narzędziami, swey ambicyi lub



chciwości swojej: lecz ta nauka choć się zasadzała na sprawiedliwości choć iey wyciągała ludzkość i interes wszystkich, nie mogła się iednak zgodzić, z krwawą zaiadłością despotów. Co tylko wspomniono o *prawach ludu*, aż ci którzy go trzymają w więzach, począwszy od brzegów zmarzłych *Baltyckiego*, aż do Morza sroziemnego, spiknęli się przeciw Francuzom dla tego samego, iż oświadczyli, że nie mieli uzurpować ziemi swych sąsiadów, i że się nie mieli uzbraiać tylko na *obronę prawa*. *Austryja* ambitna iuż była przygotowała swe bataliony; groziła dyktowaniem praw, i przepisywaniem rodzaju *despotyzmu*, pod którym mieliście ięczyć. Wszyscy Francuzi żądali zemsty za wzgardę wyrządzoną *niepodległości narodowej*; i wy rozpoczęliście wojnę, którą wasi nieprzyjaciele w rzeczy samey wydali przez swe

del tydidun yoxe, immbexien bixye



dyspozycye, widocznie nieprzyjaciel-  
skie.

Ten krok przyspieszył wyiawienie  
wszystkich spisków tajemnych, które  
ieszczeby się były dłużej ukrywały,  
na większą szkodę wolności publi-  
czney. Przez dziwaczne przewróce-  
nie polityki europeyskiej, następcą  
Fryderyka W. wywiesił ku obronie na-  
szych nieprzyjaciół chorągwie zwy-  
cięzkie pod *Torgau* i *Lignicą*, a Pan  
Słaska znajduje się teraz w liczbie al-  
liantów Austrii.

Konfederacya rzeszy Niemieckiej,  
którey niepodległość jest naturalnie  
gwarantowana przez Francją; która  
sama tylko może ją zachować od nie-  
uścanney ambicyi *Austrii*, patrzyła z  
radością na formującą się tę ligę stra-  
szą przeciw waszey konstytucyi. Już  
woyła niezliczone załazy iey ziemię,  
a garnizony, obozy, magazyny i inne  
dyspozycye wojenne czyniły się bez  
żadney przeszkody. Przyidzie czas,



kiedy te kraie iak i inne zaślepione  
względem interessów swoich, uznają  
błąd swój, w którym teraz zdiają się  
mieć upodobanie. Liga *pułnoena* prze-  
pisuie całej Europie *niewolą ieneral-  
ną* i okazuje ze wszech stron czoło  
groźne: podług iey systemu, *Polska*  
poty niema widzieć końca okropności  
woiennych, póki nie uczyni ofiary z  
swey niepodległości: wolności Nie-  
mieckie są zniszczone, przez odmianę  
Polityki Pruss: *Francya* ma być  
wydana na okropności domowej woj-  
ny, i fatalne ciosy batalionów obcych  
póty, póki, uściąg pod nieszczęścia-  
mi, które iey gotują, nie podda się na  
dykrecyą swych nowych protekto-  
rów: w ten czas to równoważność poli-  
tyczna będąc przewróconą, los in-  
nych mocarstw będzie zostawał w ich  
ręku, i że mocni przez swe zaścępy  
żołnierzy okrytych żelazem a chci-  
wych złota, łatwo będą zabierali co  
będą chcieli. Do *Francuzów* to na-



leży zachować świat od tey fraśli-  
wey plagi, i nadgrodzić za owe ochy-  
dną niedbałość lub złość podstępną  
tych, którzy patrzą z zimną krwią  
na zniszczenie wszelkiego zarodku  
wolności na całej ziemi. *Narody mę-  
żne a mądrze rządzone są opatrznos-  
cią świata (!!)*; i Francuzi sami wal-  
cząc z nieprzyjaciółmi narodu ludzkie-  
go będą mieli honor przywrócenia  
*harmonii polityczney*, która zachowa  
Europę od powszechney niewoli.  
Niech będzie iaka chce liczba i siła  
naszych nieprzyjaciół, nie mogę u-  
stać w tém potykaniu się krwawém,  
ale chwalebniém. Lud niezmierny,  
który czuie swoje siły i swą godność,  
który iednoczą interes i prawa, któ-  
rego bronią, wojsko i twierdze mo-  
cne, w kraju którego ciągłość i sty-  
kanie się iego części formuje masę  
tęgą potęgi, nie może się stać nigdy  
jupem Królów skoiarzonych przeciw  
niemu. Podlegając oni tak jak my, przy-



padkom woennym, wydatkom nieobrachowanym, i mając nie jednego nieprzyjaciela, do pokonywania w sile i prawdzie naszych maxym, najmnieysze uderzenie musi obalić naszych nieprzyjaciół, i zmięszać ich zgodę; gdyż nigdy nie było gruntownego traktatu między ambitnemi; którzy utrzymują sprawę niesłuszności. Lecz prawdziwi *Francuzi*, których interes publiczny przywiódł do uczynienia między sobą *związku braterskiego*, nie mają się obawiać aby jedni opuścili drugich: niebezpieczeństwa oycyzny, zapalą męztwo w dzieciach: W niebezpieczeństwach to, w nieszczęściach nawet, dusze podnoszą się i okazują wszystkiej swojej czernotności. Wszysey zaciągnęliśmy dług niezmierny ku całemu światu: to jest: *podzieliliśmy się ustanowić prawo człowieka na całej ziemi; wolność płodną w cnoty i talenta, dodaie nam obficie sposobów wypłacenia się z niego*



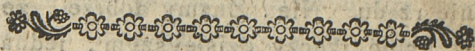
zupelnie. Nieprzyiaciele nasi pokładają pewnie nadzieie w rosterkach naszych momentalnych ; rozumieją, że z nich wyniknie całkowite rozwolnienie rządu. Nie ! Znamy dobrze, że w stanie rzeczy dzisiejszym, iedna iaka odmiana, w naszych politycznych ustawach, ściągnęłaby koniecznie *interregnum praw*, zawieszenie władzy, rozwiozłość, zamieszanie, we wszytkich częściach państwa, i stratę nieochybną wolności. Czuwanie nasze zachowa, nic niepsuiąc. Odeymie zdraycom sposobność czynienia złego, i z trwałością rządu, odeymiemy ambitnym wszelką sposobność szkodenia, na którą dybią w ustawicznych odmianach państw i ich rewolucyach. Tak tedy łącząc energią z roztropnością, możemy doysć sławy i pomyślności. „

(Dokończenie w Części następuiącey)

Zanim obaczemy iakich, ci obrońcy świata, co się iuż iego opatrznością



nazywają, użyją szrodków do do-  
 Źcia sławy i pomyślności, patrzmy w  
 iakie oni już pogrążyli, się swą nikcze-  
 mnością, nieszczęście.



## VII.

*Dziwne sceny rewolucyi Fran-  
 cuzkiej.*

**R**ewolucya Francuzka, która z po-  
 czątku miała zamiar tak chwalebny,  
 jakim jest uwolnienie 24. millionów lu-  
 dzi z pod okrutnego iarzma, stała się  
 nakoniec matką ochydných i tysi-  
 cznych zbrodni, i sprowadziła na kray  
 cały nayokropnieyszą, i nayfatalniey-  
 szą, iaka tylko bydz może tyranią,  
 to jest tyranią ostatniego, grubego i  
 zapalczywego ludu.

Od początku miesiąca Czerwca, Ja-  
 kobini wzięli znówu górę, przywła-  
 szczyli sobie władzę wszelką, kiero-



wali *Zgrom: Nar:* wyrokami; gardzi-  
li zwierzchnością mieyscową; a na-  
koniec iakby mało ieszcze było na  
tem wszystkim, postanowili pozbyć  
się iak tak królewskiej władzy: iako  
naybardziej sprzeciwiającej się wiel-  
kiemu Jakobinów zamiarowi, to jest  
ustanowieniu czystego republikanizmu  
w Francyi. Tym końcem dnia 20.  
Czerwca podburzono lud tak, że w li-  
czbie 15,000. pod kommendą sławnego  
złoczyńcy *Santerre*, pociągnął nay-  
przód do *Zgrom: Narod:* a z tamtąd  
do zamku, gdzie tak żelazne kraty  
iako też kilkoro drzwi po wybiławszy,  
w padła tłuszcza cała do pokoiów  
królewskich, w prowadziła z sobą po  
wschodach iedną harmatę, przyniosła  
na pikach wyniesione fatalne i okrop-  
ne znaki, iako to: różgi, szubienicę  
z postronkiem, i t. p. Zamiar tego  
kroku był albo wymusić na Królu san-  
kcya, którey dać niechciał wyrokom  
*Zgrom: Narod:* względem wypędzenia



z kraju więzy nieprzysięgłych, względem ustanowienia obozu 20,000. federatów pod Paryżem i względem przywrócenia ministrów Jakobinów, których był Król świeżo z gabinetu oddalił; albo też popełnić morderstwo przeciw jego osobie i familii. Lecz stateczność i łagodność monarchy, toż dziwna roztropność Królowy i oczówiey przyiemność, uśmierzyły tych tygrysów, iż choć im Król wszystkiego odmówił, odeszli nic nie wtkórawszy.

Tak iawne i ochydne przestępstwo sprawiło wielkie po prowincyach a nawet w samey stolicy obrzydzenie. Nadeszły do Zgrom: Nar: żądania od kilkukroć sta tysięcy obywatelów podpisane, aby sprawcy tego gwałtu byli ukarani. Departament nawet Paryzki zawiesił urząd *Petiona* toż syndyka Paryzkiego *Manuela*, że mogąc ten tumult gorszący wstrzymać tego nie uczynili. Ale to niedługo trwało.



Municypalność Paryzka, zrobiła spis, od kilkudziesiąt tysięcy ludzi podpisany, żądających, aby departament za niewinne niby to pokrzywdzenie rządców Paryzkich był ukarany, a oni zaś żeby do swych funkcji byli przywróceny, co się też stało dnia 13. Lipca.

Nazajutrz to jest dnia 14. miała się odprawić znowu wielka federacya na polu marsowym iak przed dwoma laty. *Jakobini* zemstą pałający, uknowali znowu żeby pod czas tłumy i wielkiego nacisku, Król zdradą był zamordowany. Lecz 500. obywatelów z gwardyi narodowych wzięli Monarchę pomiędzy siebie, i póty go między sobą strzegli, odpychając wszelkie ciśniejące się łotry, póki go nazad z całą familią, do mieszkania nie odprowadzili w całości.

Tym czasem pomnażała się liczba podpisów z prowincyi nadchodzących, aby sprawcy występku owego przeciw



Królowi byli ukarani. *Jakobini* obawiając się z tąd złych dla siebie skutków, z myślili chęć pogodzenia się z Klubem monarchistów, których inaczej *Feuillans* nazywają. Tym końcem powstał w Paryżu Klub nowy, pod tytułem *Reunii*, Do którego się wnet wpisało 300. osób. Podciwi *Feuillans* dobrą wiarą zaczęli pracować o-koło ziednoczenia tego. Biskup Lukduński *Lamourette* na sessyi 17. Lipca zachęcał na miłość oyczyzny reprezentantów, aby porzuciwszy fakcye z iednoczyli się i wspólnie ratowali oyczyznę. — Głos iego iak ogień elektryczny wszystkich poruszył. Wszyscy reprezentaci, skoczyli do siebie ścisłali się, całowali, i iedność obiecywali. Wszystkich iedna była myśl iedne serce, iedna przysięga, że się mieli kochać i tylko konfitycya nie-narusoną utrzymywać. Poślano z tém do Króla, który też sam przyszedł i wińszował sobie i narodowi, owey  
tak



tak dawno upragnioney zgody, woła-  
no niech żyje Król! i z tym okrzy-  
kiem odprowadzono go do zamku.

Lecz to wnet mineło. *Jakobini*,  
śmiali się z profloty swych antagoni-  
stów, i głośno twierdzili, że teraz  
ziednoczenie partyi było niepodobień-  
stwem. Jakoż zaraz nazajutrz *P. Ba-  
zyre* podał projekt względem oskarże-  
nia *la Fayette*, za to że sam do Pary-  
ża przyjechał i żądał imieniem woy-  
ska aby byli ukarani, co bunt ów prze-  
ciw królowi. 20. Czerwca podnieśli.

W tym Król słyszając, że jedna kolu-  
mna wojsk *Austryacko-Pruskich* deſty-  
naowana była na to, aby nie bawiąc  
się nigdzie proſto do Paryża: pociągnę-  
ła, radził *Zgrom: Narod:* aby zacią-  
gniono 42. bataliony ochotników i po-  
stawiono w okolicy *Soissons*, dla obro-  
ny stolicy. Co też i zostało uchwa-  
lone ale pod tém warunkiem, aby oho-  
tnicy stawili się wprzód w Paryżu, i  
tam paszporta od Mera wzięwszy, do-

*Sierpień 1792.*

Ccc



piero się do *Soissons*, udawali. Wnet potem Król oznaymił *Zgrom: Narod:* że Francya zn alazlanowego nieprzyjaciela w Królu Pruskim, który nad *Ren* postął 52.000.

Pod ten sam czas czyniono w Paryżu różne spiski, iak niegdyś za *Katyliny*, *Sylli* i *Antoniusza* w Rzymie. W szrodku państwa anarchia coraz górej brała. W *Langwedoku* wybuchnęła iawna *rebellia*, iakiey ieszcze od rewolucyi nie było przykładu. *Nie* iaki ienerał *du Sailland*, zebrawszy do 5000. malkontentów, stanął obozem pod *Jalés* i wydał manifest, imieniem braci królewskich, w którym *Zgr: Nar:* nazwał spiskiem, a konstytucyą ogłosił za nieważną, wzywając wszystkich poczciwych Francuzów, aby się z nim łączyli, Lecz nazaiutrz po tęg deklaracyi, *Gward: Narod:* zebrawszy się, na ten obóz uderzyły, rokoszanów rozproszyły i samego *du Sailland* ubiły a zamek *Jalés* i inne



gdzie zbici szukali schronienia, spalili. —

Lecz te okropne sceny były niczém w porównaniu z temi, które się wnet miały trafić w samym Paryżu. *Jakobini* już się nietaili więcey z układami swemi przeciw panującey familii. O nic tu już mniej nieszło, iak o oddalenie od tronu *Ludwika XVI.* lub odmienienie panującey dynastyi. Przez kilka dni żądania, odezwy nie ustannie przychodziły do *Zgrom: Narodne* aby zawiesić władzę monarchy aż do końca wojny, drugie żądaiąc oddalenia go od tronu; inne skarżąc się na niego. Co gorsza, petycye takie były podpisywane imieniem Paryża, od niewielu ludzi a czasem tylko od iakiey iedney osoby. Lecz nigdy zuchwałość nie przysłać do tego stopnia, iak była iednego wydziału Paryzkiego *Mauconseil* rzeczzonego. Trzeba wiedzieć, że iak tylko wojska Pruskie nadeszły do *Koblentz*,



*Zgrom: Narod:* ogłosiło: że oyczyzna  
ieść w niebezpieczeństwie: od tego  
czasu w Paryżu postanowiono, żeby  
zgromadzenia każdego wydziału były  
nieustanne. To dało powód do wiel-  
kiej anarchii, a Jakóbini użyli tych  
nieustających zgromadzeń do wykona-  
nia okrutnego zamiaru. Tak dalece,  
że z 46. wydziałów, na które się Pa-  
ryż dzieli, było 42. które za ich podu-  
szczeniem oświadczyły swoje żądania,  
aby Król był od tronu oddalony. Na  
tym fundamencie Maire *Petion* stanął  
u kraty *Zgrom: Narod:* dnia 3. Sier-  
pnia, i czytał odezwę z podpisami w  
42. wydziałach wybranymi lub wymu-  
szonemi, nad którą Zgromadzenie  
miało deliberować. *Petion* przywiodł-  
szy co od lat 3. mówiono przeciw Kró-  
lowi i ministrom zakończył temi słowy:  
„Tak tedy władza wykonawcza ieść  
pierwszym ogniwem łańcucha kontr-  
rewolucyi; imie iej walczy co dzień  
z imieniem narodu; ieść hasłem nie-



zgody między ludem a urzędami, między żołnierzami a ienerałami, Król odziedził swe interessa od interessów narodu; my też odzielamy je tak iak on. Zamiast oparcia się nieprzyjaciółom, przez akt iaki prawdziwy; postępkę jego są aktem formalnym i nieustannym nie posuszeństwa konfityucyi. Póki będziemy mieli takiego Króla, wolność nie będzie się mogła utwierdzić; a my chcemy byđź wolnemi. Pobłazając do reszty, moglibyśmy żądać od was, aby Ludwik XVI. był zasuspendowany, póki trwać będzie niebezpieczeństwo oyczyzny; ale konfitycya sprzeciwia się temu, żądamy więc oddalenia jego od tronu. To gdy się stanie, że bardzo jest wątpliwa, aby naród miał mieć ufność w dynastyi niniejszey, żądamy aby ministrowie do odpowiedzi obowiązani, od *Zgromadzenia*, ale nie z pomiędzy niego ustanowieni, a obrani głosnemi kreskami przez ludzi wolnych.



zastępowali tym czasem władzę wykonawczą, póki wola ludu Francuzkiego, naszego Suwerena nie będzie ogłoszona na *ziedzie narodowym*, iak tylko bezpieczeństwo narodu tego dopuści. Tu to wydał się iawnie zamiysł obalenia monarchii w Francyi. Ale żądanie wydziału wspomnionego *Mauconseil* ieszcze było okropnieysze. Buntownicy oświadczają w niey że Ludwika XVI. nie uznają więcey za Króla, i wzywają wszystkich Francuzów, aby poszli za ich przykładem; i stanąwszy przy kratkach *Zgromadz: Narod:* wyznali to uroczyście. —

*Zgrom: Narod:* lubo iuż w tym nagany godne, że słuchało podobney propozycyi, iednak oświadczyło przynajmniey obrzydzenie swoje na tę zachwałosc, godną czasów *Kromwella*. Gniew powszechny dał się widzieć, i zaraz nakazano, aby pod czas teyże samey sessyi, *Kommissya extraordinaryina*, uczyniła rapport iakby



obywatele mogli być przywiezieni do zdań i maxym prawych. Kommissya zawineła się około tego ; i Pan *Vergniaux* , przyszedłszy iey imieniem na zgromadzenie mówił w tey treści: „ Rozkazaliście aby kommissya wasza uczyniła wam rapport względem żądania i rezolucyi wydziału *mauconseil* i względem sposobu , którym lud może wykonywać i okazywać swą naywyższość. Ten punkt bardzo iest ważny , żeby w tym momencie kommissya mogła wam dać zdanie przyzwoite. Co do deliberacayi wydziału *mauconseil* , passya wolności zawraca wszystkie głowy tak , iż trzeba uprzędzić zdrożności przez dekret , którego projekt podacie wam kommissya następującym sposobem. — „ *Zgromadzenie Narod:* zważając , że naywyższość należy do całego ludu , a nie do iakiey iego części ; że nie byłoby więcey rządu , ani konstytucyi ; że wydanoby się na wszystkie nieładny anar-



chii i niezgody domowe, gdyby każdy obywatel lub każdy wydział kraiu, mógł deliberować i stanować, że się uwalnia sam od iakiey części przysięgi, któraby mu się nie podobała, i wypowiada posłuszeństwo tym prawom lub tym urządóm konstytucyjnym, któraby mu się nie podobały; zważając, że jeżeli miłość sama wolności przywiodła wydział *mauconseil* do owey deliberacyi, którą komunikowała wszystkim innym miastu Paryża wyziałom, jednak powinnością jest porządku społecznego, polkramiać wszelkie zdrożności, któreby mogły za sobą pociągnąć skutki iak najfatalnieysze stanowi, że jest nagła potrzeba. *Zgrom: Nar:* ustanowiwszy, że jest potrzeba nie cierpiąca zwłoki, znosi iako niekonstytucyjną deliberacyi czyli rezolucyą wydziału *mauconseil*; wzywa wszystkich obywatelów aby utrzymali swą gorliwość w obrębach prawa i nie dali się uwodzić in-



trygom tych , którzy przez iego  
zgwalcenie starajac się narazic na nie-  
bezpieczeństwo , spokojność publiczną  
a nawet i wolność samę.,,

Ten dekret był przyjęty iednomy-  
słnością ; iednak naradzanie się wzglę-  
dem *odpadnienia od tronu* (decheance)  
które podług teyże samey konstitu-  
cyi , powinno było bydź usunięciem na  
stronę , zostało tylko odłożonem do 9.  
tego miesiąca. Tym czasem fakcyja  
podżęgała lud do podpisywania owey  
fatalney odezwy, różnemi sposobami,  
używaiąc to podeyścia to gwałtów.  
A gdy dnia 5go. Sierpnia w zgroma-  
dzeniu uskarżano sie na to , loże ar-  
bitrów , zrobiły taki tumuit , i lżyły  
ostatniemi słowy reprezentantów: iż  
cnotliwy *Vaublanc* , otrzymawszy  
przecie głos radził , aby *Zgram: Nar:*  
opuściło Paryż i sesye swoje przenio-  
sło gdzie indziey , lub żeby staneło  
prawo , przepisuiące obowiązki lożów



i sposób ukarania, gdyby się w powinnościach swoich nie zachowały.

Nie masz przykładu, żeby lud pospolity tak długo i tak powszechnie w państwie jakim dopuszczał się takich zbytków jak teraz w Francyi. Ta gorączka wielka, zdaie się wróżyć już blisko zgon wolności Francuzkiewy. *Marsyllia* z całym swym departamentem nazwanym *Bouches du Rhon* ogłosiła się Rzepltą nikomu, nawet *Zgro: Nar:* niepodległą, a chcąc mieć w swych ręku port *Toulon* tak ważny, posłała tam kilka set ludzi, którzy pospółstwo oburzywszy, powiesili cały urząd tameczny, a gdy nazajutrz trybunał chciał przeciw mordercom rozpocząć process i sędziowie zostali powieszeni. Marsylczykowie wydali odezwę do innych pobliskich departamentów, wzywając ich aby się z nimi w iedną Rzepltą udzielną formowały. Lecz te departamenta odpowiedziały: iż z całą Francją odzylka-



wszy wolność, nie inaczej iak z całą Francją chcą iey bronić i używać. Ci Marsylczykowie są teraz naywięksi nieprzyjaciele spokoyności każdego obywatela i publicznego bezpieczeństwa. *Jakobini* sprowadzili tylko 500. tych zuchwalców do Paryża, a iuż oni tam wyrabiali przez nich co chcieli. Gwardye narodowe nawet czy zboiaźni, czy też przez porozumienie się z nimi zamilkły. Król był nayżałośniejszą i naysmutniejszą tych wszystkich nierządów ofiarą. Co dzień prawie widział lub słyszał przychodzące wielkie kupy ludu, grożące ostatnią zgubą iego całej familii. Sami tylko Szwaycarowie, i niektórzy z przyjaciół, śmieli się kupić w *Thuileries* do iego obrony. Te niebezpieczeństwo powiększało się co dzień, im bardziej przychodziły do Paryża wieści o zbliżaniu się woysk Cesarzkich i Pruskich. Trwało to do dnia 9. Sierpnia,



aż nakoniec fakcja wszystko przygotowawszy, wykonała złośliwie, co była od tak dawnego czasu knowała iak to wnet opowiemy.

Między innemi skutkami zamachów, które sprawiła napaść owa na mieszkanie królewskie 20. Czerwca, był i ten, że *la Fayette* przybył do Paryża i żądał ukarania z herztów owego buntu. *Jakobinów* tak to uraziło, że wyciągali przez tysięczne odezwy, po *Zgr: N.* aby mu była odjęta komenda. W krótcie potém przybył także do *Paryża* *Feldmarszałek Lukner*, i oświadczył, że iego wojsko także okazało gniew swój przeciw owym sprawcom buntu, i że miało porzucić służbę, gdyby się ieszcze raz stała iaka krzywda *Królowi*. *Trzeci wódz wojska południowego Montesquiou*, napisał także list, który powinienby nawrócić nayzakamienialszych nieprzyjaciół *Króla*, i który okazuje czego



Europa ma spodziewać po dzisiejszej Francyi.

„Nie naśladowałem Pa. *La Fayette* wojsko moje nie podało petycyi zaczęciem moja opinia nie powinna być uważana w podeyrzeniu, gdyż nie trzeba mi się usprawiedliwiać z żadnego postępku. Ale choć nie należę do żadnego sekretu Pa. *la Fayette*, mogę WW.MM.Panom powiedzieć, że to jest wyborny obywatel, że nie może intrygować przeciw konstytucy, którey chce caley, i że nie trzeba się obawiać z strony jego żadney zdrady; zaczęciem wszystkie kalumnie przeciw niemu są bezrozumne, i na żadną kalumnią nie zasłużył niczém.

Powiem WMPanom z tąż szczerością, że Jakobini Paryscy, gubią królestwo, ponieważ dają się powodować nie którym ludziom złośliwym, którzy niemi rządzą, i którzy są sprawcami niezgody, która odieła narodowi trzy części sił, w ten czas kiedy



ich wszystkich potrzebuie. Gdyby ta mała liczba złych obywateli była wyłączone z pomiędzy Jakobinów, gdyby ogół cały dobrych obywateli okazał się z swą cnotą, państwo byłoby uratowane. — Mam tedy iak WW. Panowie Towarzystwa patriotyczne, za twierdzą wolności; ale trzebaby się iakże i jedney nieprzyzwoitości, która wypływa z ich ufawienia, ale z złożytu, który niektórzy z tych towarzystw robią. Chcemy byđz wolnemi. Ale lud wolny powinien byđz rządzony iak inny; zaś nie masz tam rządu, gdzie się każdy mięsza do niego, a tym każdym są towarzystwa partykularne. Urzędy prawem ustanowione, tak nam są potrzebne, iak same prawa. Bo prawo bez ministra swego iest czzem wyobrażeniem. Jeżeli każdy sądzi ministrów prawa, jeżeli co moment można ich oskarżać z katedry na *Zgrom: N.*, słusznie czy nie słusznie, i przez samę denuncya-

cją odeymować im powagę, którą im  
 nadał prawo, niemasz więcey sposo-  
 bu, aky rząd był czynnym. To się  
 dzieje w niezliczonych małych mia-  
 stach, gdzie niemają obywale takie-  
 światła iakim się WW. PP. zaszczy-  
 cają i gdzie intryganci, może przez  
 słaby patryotyzm, podkopują bez  
 wstydu w klubach fundamenta konfty-  
 tucyi, którą im przysięgli; i w rze-  
 czy samey nigdzie iey ieszcze niespro-  
 bowano, gdyż nigdzie urzędów przez  
 nie ustanowionych nie szanują, ani  
 im dopełniać obowiązków swoich do-  
 puszczaią. Ciało nawet prawodawcze  
 w swych czynach nie jest wolne, Ja-  
 kobini paryscy i loże stanowią w nim  
 naywięcey dekretów. To to zapewne  
 przewidział P. *la Fayette*, Nie chciał  
 on czego innego, iak tylko zebrać  
 wszystkie partye pod znak konftytu-  
 cyi. Pan *la Fayette*, nie szuka cze-  
 go innego iak tylko chwały. Niechce  
 on bydź ani protektorem, ani dykta-



torem, ale tylko chciałby zbawić Fra-  
cyą i mieć z tą sławę. To to iar-  
słę o nim i przypadkach.

Lecz niedosyć dostrzegać zleg-  
żeli się nie poda lekarstwa na  
Towarzystwa patryotyczne trzeba  
by tchnęły w lud postuszeństwo pi-  
urzędom i nienaruszone przywile-  
do konstytucyi ktoby iej chciał w czyn-  
naruszyć, ten niech będzie karany jak  
buntownik. Na ten czas to formować  
będziemy pęk, ze wszystkich urzędów  
konstytucyjnych, który wzmacniać  
będzie cała siła dobrych obywateli.  
Co za żal, i rozpacz kiedy się spostrze-  
żemy nierychło! kiedy przez nasze  
własne niesforności w padniemy w  
szpony despotyzmu. Co mnie, to się  
nie trafi. Bo jeżeli mam przestać być  
człowiekiem wolnym, to zginę z wa-  
mi i dam się zagrzebać w waszych ru-  
inach.

Lecz te i wszystkich dobrych ludzi  
nawet samego *Luknera* przestrogi nie  
nie pomogły. Buntownicy targnęli  
się na życie samego Króla i iego fami-  
lii, iak to w przyszley części wraz z  
dalszemi skutkami tey zbrodni, dokła-  
dniej niż iakie inne kraiowe pismo o-  
powiemy.

